

26 August 2002

Original: English

Eighth United Nations Conference on the
Standardization of Geographical Names
Berlin, 27 August-5 September 2002
Item 4 of the provisional agenda*

REPORTS BY GOVERNMENTS ON THE SITUATION IN THEIR COUNTRIES
AND ON THE PROGRESS MADE IN THE STANDARDIZATION OF
GEOGRAPHICAL NAMES SINCE THE SEVENTH CONFERENCE

Country Report of Thailand

(Submitted by Thailand)**

*E/CONF.94/1

**Prepared by The Royal Thai Survey Department

21st SESSION OF THE UNITED NATIONS GROUP OF EXPERTS
ON GEOGRAPHICAL NAMES
BERLIN, GERMANY,
26 AUGUST and 6 SEPTEMBER 2002

1. INTRODUCTION

This report, prepared by the Royal Thai Survey Department (RTSD), for the 21st Session of the United Nations Group of Experts on Geographical Names to be held in Berlin, Germany, 26 August and 6 September 2002, describes in brief the activities on geographical name standardization in Thailand in the name of the National Committee on Geographical Names.

2. THE NATIONAL COMMITTEE ON GEOGRAPHICAL NAMES

On 4 August 1992, the cabinet approved the National Committee on Geographical Names as proposed by the Ministry of Defense. The National Committee consisting of 21 members who are representatives of related government agencies and experts has been chaired by the Director of Royal Thai Survey Department. However, as a non - permanent committee, its status shall be reviewed each time when Thailand changes its government.

The National Committee on Geographical Names has appointed the National Sub-Committee on Geographical Name Standardization and the National Sub-Committee on Toponymic Guidelines for Maps and other Editors to assist the National Committee on Geographical Names.

3. THE NATIONAL SUB-COMMITTEE ON GEOGRAPHICAL NAME STANDARDIZATION

The National Sub-Committee on Geographical Name Standardization which is chaired by the Chairman of the Committee of Thai Geographical Gazetteer comprises 18 members who are experts and representatives of the related government agencies.

During the reporting period, The National Sub-Committee on Geographical Name Standardization had approved 318 names including 233 mountainic, 5 border passes, 57 water resources, 1 island and 22 tambon or sub - district names and proposed all 318 names of the determined geographical names to the government for its approval to be official names.

4. THE SUB - COMMITTEE ON TOPONYMIC GUIDELINES FOR MAPS AND OTHER EDITORS

The National Sub-Committee on Toponymic Guidelines for Maps and other Editors which is chaired by the Deputy Director of Royal Thai Survey Department for Technical Affairs comprises 13 representatives from the related government agencies.

Toponymic Guidelines for Maps and other Editors of Thailand has been completed to submit to the Eighth United Nations Conference on the Standardization of Geographical Names

5. THAI GEOGRAPHICAL NAMES GAZETTEER

5.1 Thai Geographical Names Gazetteer Produced by RTSD

Thai geographical names gazetteer produced by RTSD derived names data from the topographic maps of Thailand, series 1501 (scale 1:250,000) and L7017 (scale 1:50,000). The work on the gazetteer derived from the map series 1501 totalling 52 sheets was complete and printed by U.S. Defense Mapping Agency (DMA or NIMA)

Recently, RTSD has launched a project for Thai geographical names gazetteer from the new topographical maps (digital maps), series L7018, totalling 830 sheets. During the reporting period, geographical names from 180 map sheets had been completely entered into the names data base.

5.2 Thai Gazetteer Produced by Royal Institute

The third edition of Thai geographical names gazetteer prepared by Royal Institute with assistance of many parties in collecting names including the local authorities and geographical experts from various government organizations and universities was published in 1992. The Royal Institute has also used the topographic maps of Thailand, series L 7017 as data sources for revision of the gazetteer. In comparison , a lot of the former and the present names as recorded by the Royal Institute differ from those on the maps of RTSD in various manners, for example ;

- entirely different names
- different spelling
- same pronunciation but different meaning
- dialect variety
- etc.

When such differences are found, the Committee on Geographical Names of Royal Institute has to determine the proper names. But if the committee cannot make a decision at the first stage, the problem names will be passed on to the Sub-Committee on Geographical Names Standardization for further investigation. The sub-committee meets on the third Friday of each month. The methods for geographical names investigation are as follows:

- Compare with other sources such as old maps and books
- Ask local authorities to help find additional information on the place names
- Consult with linguistic experts in determining the names that may be transcribed from other languages
- Reconfirm the officially approved names

In 2002, the fourth edition of Thai geographical names gazetteer will be published in 5 volumes of A4 size. The volume 1 has 3 parts with 15 chapters as follows:

- part 1 Physical Geography of Thailand (7 chapters)
- part 2 Natural Resources and Tourism Resources (6 chapters)
- part 3 Transportation and Population (2 chapters),

while volume II – V are alphabetical list of place names with an annex of maps and figures.

At the reporting period, the work on geographical names revision has reached, the fortieth Thai characters (from the total of 44 characters).

ANNEX 1 FOR THE ITEM 2

The National Committee on Geographical Names of Thailand

1.	Director of Royal Thai Survey Department	Chairman
2.	Representative of the Ministry of Interior	Member
3.	Representative of the Ministry of Education	Member
4.	Representative of the Royal Institute	Member
5.	Representative of the Ministry of Foreign Affairs	Member
6.	Representative of the Ministry of Transport and Communication	Member
7.	Representative of the Ministry of University Affairs	Member
8.	Representative of Naval Hydrographic Department	Member
9.	Representative of National Library Division	Member
10.	Representative of Royal Thai Survey Department	Member
11.	Representative of Department of Land	Member
12.	Representative of The Royal Irrigation Department	Member
13.	Representative of Land Development Department	Member
14.	The Chairman of the Committee of the Thai Geographical Names Gazetteer of the Royal Institute	Member
15.	Representative of Department of Local Administration	Member
16.	Representative of Royal Forest Department	Member
17.	Expert	Member
18.	Expert	Member
19.	Expert	Member
20.	Representative of Royal Thai Survey Department	Member / Secretary
21.	Representative of Royal Thai Survey Department	Member / Assistant Secretary

Terms of Reference

1. To standardize the geographical names to be used as the national standard.
2. To name the natural features which still remain unnamed or discrepant.
3. To determine policies, principles and procedures for naming endonyms , exonyms , environmental features under water or sea surface and so on.
4. To appoint a sub-committee, working group and expert as it may deem necessary to assist in the National Committee's activities.
5. To plan and use the Geographic Information System in the production of gazetteer and other related publications to meet the international standards.
6. To cooperate and coordinate with the United Nations concerning geographical names and to follow up the resolutions of the United Nations Conference on Geographical Names Standardization.

ANNEX 2 FOR THE ITEM 3

The National Sub-Committee on Geographical Names Standardization

- | | | |
|-----|---|---------------------|
| 1. | The Chairman of the Committee of the Thai Geographical Names Gazetteer of the Royal Institute | Chairman |
| 2. | Representative of the Ministry of Foreign Affairs | Member |
| 3. | Representative of the Ministry of Education | Member |
| 4. | Representative of the Royal Institute | Member |
| 5. | Representative of the Ministry of University Affairs | Member |
| 6. | Representative of the Ministry of Transport and Communication | Member |
| 7. | Representative of Department of Local Administration | Member |
| 8. | Representative of Naval Hydrographic Department | Member |
| 9. | Representative of The Royal Irrigation Department | Member |
| 10. | Representative of Royal Thai Survey Department | Member |
| 11. | Representative of Department of Land | Member |
| 12. | Representative of Royal Forest Department | Member |
| 13. | Expert | Member |
| 14. | Expert | Member |
| 15. | Expert | Member |
| 16. | Expert | Member |
| 17. | Representative of Royal Thai Survey Department | Member |
| | | Secretary |
| 18. | Representative of Royal Thai Survey Department | Member |
| | | Assistant Secretary |

Terms of Reference

1. To standardize the geographical names to meet the international standards.
2. To determine discrepancy of geographical names.
3. To provide technical advice and comments on geographical names to the National Committee on Geographical Names.
4. To seek the cooperation and support from other related agencies in carrying out the assignments of the Sub-Committee.
5. To report periodically to the National Committee on Geographical Names.
6. To carry out other tasks assigned by the National Committee on Geographical Names.

ANNEX 2 FOR THE ITEP 3

ชื่อภูมิศาสตร์ที่ผ่านการรับรองของคณะกรรมการชื่อภูมิศาสตร์แห่งชาติ

Geographical Names approved by The National Committee on Geographical Names

ลำดับ (No.)	ชื่อในอักษรภูมิศาสตร์ไทย ฉบับราชบัณฑิตยสถาน (Place Names in Thai by Royal Institute)	หมายเลข ระวัง (Sheet No.)	อำเภอ (Amphoe)	จังหวัด (Changwat)	ชื่อในแผนที่ของ กรมแผนที่ทหาร (Place Names in RTSD Map)	บทบรรณาธิก จากหน่วยงานอื่น ๆ (Place Names used by others)	ชื่อกomiteeแห่งชาติ มีมติให้ใช้ (Names approved by The National Committee on Geographical Names)	เหตุผล (Note)
1	ชื่อยุทธ (Delineation of boundary) อ.สันกำแพง จ.เชียงใหม่ กับ อ.แจ้ห่ม จ.ลำปาง	40401	สันกำแพง กับ แจ้ห่ม (san Kamphaeng and Chae Hom)	เชียงใหม่ กับ ลำปาง (Chiang Mai and Lampang)	ดอยหลวง (Doi Luang) สูง 935 ม. (height 935 m.)	ดอยขุนทา (Doi Khun Tha) กรมก ษัตริย์ (Local Administrative Department)	ดอยขุนทา (Doi Khun Tha)	ตรวจสอบท้องถิ่นหลักฐานกับท้องถิ่น"ขุน" เป็น ภาษาถิ่น ภาคเหนือ หมายถึง บริเวณ ที่เป็นต้นน้ำ Khun is the local name in northern part, means head stream
2	ดอยหลวง (Doi Chat)	49481	เมือง (Mueang)	ตาก (Tak)	ดอยหลวง (Doi Luang)	ดอยหลวง (Doi Luang) ชนสูง จ.ตาก	ดอยหลวง (Doi Luang)	หลักฐานของกรมแผนที่ทหาร (RTSD evidence)

ลำดับ (No.)	ชื่อในอักษรอนุกรมภูมิศาสตร์ไทย (ฉบับราชบัณฑิตยสถาน) (Place Name in Thai by Royal Institute)	หมายเลข ระวาง (Sheet No.)	อำเภอ (Amphoe)	จังหวัด (Changwat)	ชื่อในแผนที่ของ กรมแผนที่ทหาร (Place Names in RTSD Map)	ชื่อที่ตรวจจบบ จากหน่วยงานอื่น ๆ (Place Names used by others)	ชื่อที่คณะกรรมการ ชื่อภูมิศาสตร์แห่งชาติ มีมติให้ใช้ Name approved by The National Committee on Geographical Names)	เหตุผล (Note)
3	ดอยเขาควาย (Doi Hhao Khwai)	4948 I	เมือง (Mueang)	เชียงราย (Chiang Rai)	ดอยดอนควาย (Doi Don Khwai)	ดอยเขาควาย (Doi Hhao Khwai) กรมการปกครอง (Local Administrative Department)	ดอยเขาควาย (Doi Hhao Khwai)	ตรวจพบหลักฐานในแผนที่ของ (local evidence)
4	ดอยปลาก้อ (Doi Pla Ko) แบ่งเขต (Location of boundary) อ.ลอง กับ อ. เมือง จ.แพร่	5045 III	ลอง กับ เมือง (Long and Mueang)	แพร่ (Phrae)	ดอยปากอ (Doi Pa Ko)	ดอยปลากอ (Doi Pla Ko) กรมการปกครอง (Local Administrative Department)	ดอยปลากอ (Doi Pla Ko)	ตรวจพบหลักฐานในแผนที่ของ ปลาก้อ เป็นภาษาถิ่น หมายถึง ปลาด่อน local evidence, Doi Pla Ko Doi Pla Ko
5	ดอยมูน (Doi Mon) ดอยอยู่ในทิวเขาหลวงพระบาง (Doi in Luang Phra Bang Range) สูง 1,132 ม. (height 1,132 m.)	5048 II	เชียงคำ (Chiang Kham)	พะเยา (Phayao)	ดอยมูน (Doi Mun)	ดอยมูน (Doi Mun) กรมการปกครอง (Local Administrative Department)	ดอยมูน (Doi Mun)	ตรวจพบหลักฐานในแผนที่ของ เป็นชื่อเรียกภาษาถิ่น (Doi Mun is the local name)

ANNEX 3

FOR THE ITEM 4

The National Sub-Committee on Toponymic Guidelines for Maps and other Editors

1.	Director of Royal Thai Survey Department	Chairman
2.	Representative of the University Affairs	Member
3.	Representative of the Ministry of Education	Member
4.	Representative of the Royal Institute	Member
5.	Representative of the National Library Division	Member
6.	Representative of the Department of Local Administration	Member
7.	Representative of Naval Hydrographic Department	Member
8.	Representative of Department of Land	Member
9.	Expert	Member
10.	Expert	Member
11.	Expert	Member
12.	Representative of Royal Thai Survey Department	Member / Secretary
13.	Representative of Royal Thai Survey Department	Member / Assistant Secretary

Terms of Reference

1. To consider, plan and produce the Toponymic Guidelines for Maps and other Editors in accordance with the resolutions adopted at the UN conference on Geographical Names Standardization.
2. To cooperate with other related agencies in the production of Toponymic Guidelines for Maps and other Editors.
3. To report periodically the progress of work to the National Committee on Geographical Names.
4. To carry out other tasks as assigned by the National Committee on Geographical Names.

ANNEX 4 FOR THE ITEM 5.1
EXAMPLE OF THAI GEOGRAPHICAL NAMES GAZETTEER
FROM
THE TOPOGRAPHIC MAP SERIES L7018 (DIGITAL MAPS) SCALE 1:50,000
PRODUCED BY THE ROYAL THAI SURVEY DEPARTMENT

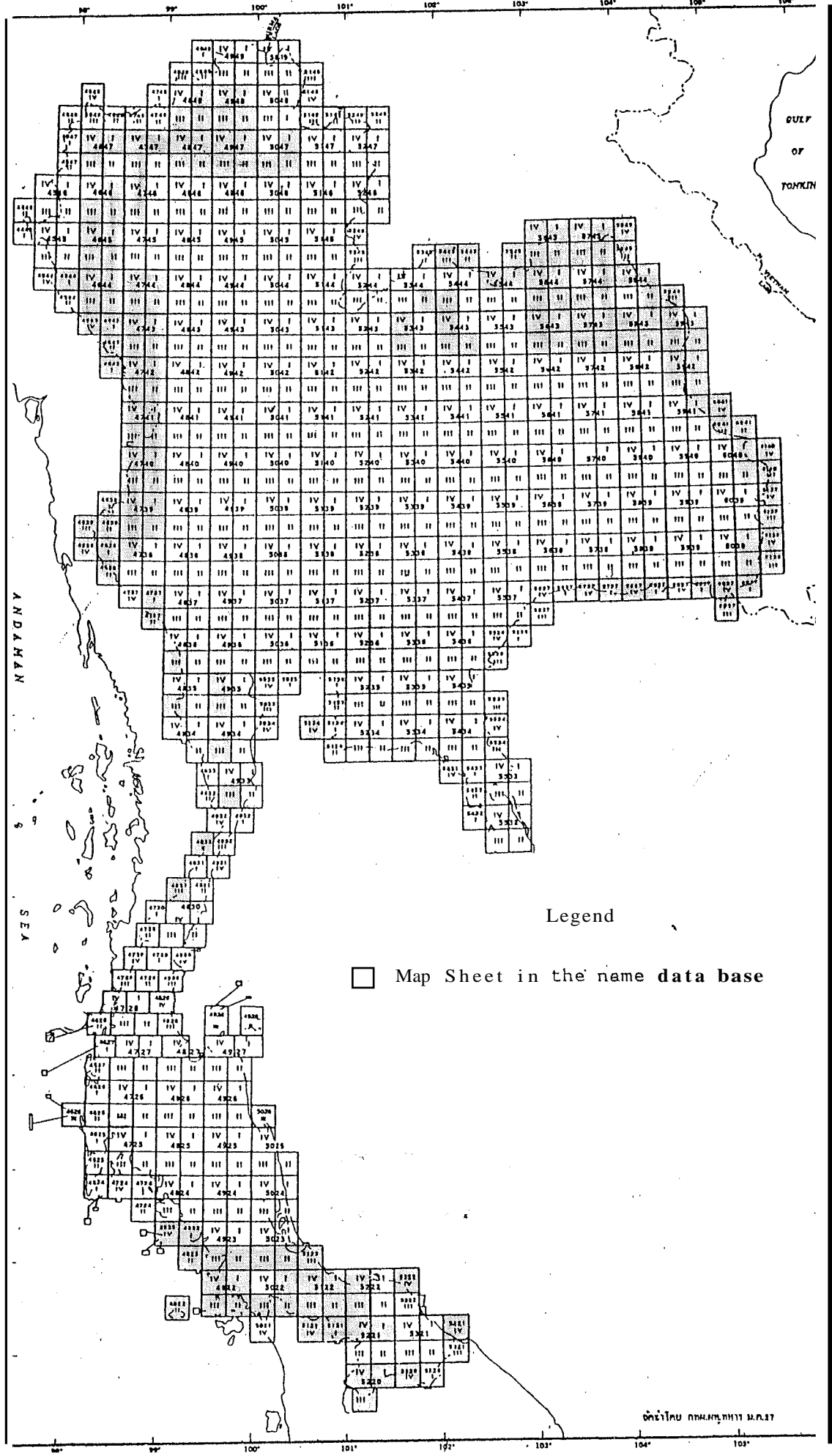
No.	PLACE NAME /		CODE	GIRD ZONE	SQ-IDEN	LATITUDE		LONGITUDE		DISTRICT	PROVINCE	REMARK
	THAI	ENGLISH				o	II	o	II			
1	อำเภอคลองหอยโข่ง	Amphoe Khlong Hoi Khong	BLDG	47N	PH 653452	6	53	100	23	คลองหอยโข่ง	สงขลา	
2	ท่าอากาศยานหาดใหญ่	AIRPORT	AIRR	47N	PH 655000	6	56	100	24	หาดใหญ่	สงขลา	
3	บ้านกลาง	Ban Klang	PPL	47N	PH 652191	6	59	100	22	หาดใหญ่	สงขลา	
4	มัสยิดบ้านหน้าควนลัง	Mosque	MOSQ	47N	PH 658416	6	59	100	26	หาดใหญ่	สงขลา	
5	มัสยิดยาบัลเราะฮ์มะ	Mosque										
6	โรงเรียนหาดใหญ่รัฐประชาสรรค์	Rongrian Hat Yai Ratprachasan										
7	โรงเรียนหาดใหญ่วิทยาลัย	Rongrian Hat Yai Witthayalai										
8	วัดกอบกุลรัตนาราม	Wat Kop Kun Rattanaram										
9	วัดทุ่งลุง	Wat Thung Lung										
10	สถานีรถไฟคลองแงะ	Khlong Ngae Station	RSTN	47N	PH 660537	6	47	100	27	สะเดา	สงขลา	
11	สถานีอนามัยคลองหอยโข่ง	Khlong Hoi Khong Health Station	BLDG	47N	PH 652505	6	53	100	22	คลองหอยโข่ง	สงขลา	
12	สนามกอล์ฟ	Golf Course	BLDG	47N	PH 647000	6	55	100	19	หาดใหญ่	สงขลา	
13	สำนักสงฆ์กอไม้พอก	Priest 's Camp Site	CMP	47N	PH 663822	6	56	100	28	หาดใหญ่	สงขลา	
14	สำนักสงฆ์อนัดดา	Priest 's Camp Site	CMP	47N	PH 640865	6	57	100	16	หาดใหญ่	สงขลา	
15	หมู่บ้านแก้วสมิธ	Muban Khaeo Samit	PPL	47N	PH 662148	6	59	100	28	หาดใหญ่	สงขลา	
16	หมู่บ้านเด็กโสสะ	Muban Dek Sosa	PPL	47N	PH 661961	6	50	100	27	หาดใหญ่	สงขลา	
17	อ่างเก็บน้ำพรุชะเมา	Reservoir	RSV	47N	PH 643700	6	58	100	18	หาดใหญ่	สงขลา	

Designation Code in Thai Gazetteer

AIRQ	abandoned airfield	สนามบิน (ร้าง)
AIRF	airfield	สนามบิน
AN	area name	ชื่อพื้นที่
ARCH		กลุ่มเกาะ
BRKS	barracks	โรงทหาร
BAY	bay	อ่าว
BCH	beach	หาด
BCST	broadcasting station	สถานีวิทยุกระจายเสียง
BEND	bend	คુંน้ำ
BLDG	isolated building	อำเภอ, จังหวัด, อาคาร ที่ทำการศุลกากร, สำนักงานป่าไม้, ศูนย์สาธารณสุข, แขวงการทาง, อาคารสงเคราะห์, สำนักงาน, วัง, โรงป๋มยา, และ สถานที่อื่น ๆ
BOUNDARY	boundary	ประเทศ หรือเขตแดน
BRDG	bridge	สะพาน
CMP	camp	ค่าย, สถานที่ตั้งค่าย, สำนักสงฆ์
CAPE	cape	แหลม
CAVE	cave	ถ้ำ
CHAN	channel	ช่องแคบ, ร่องน้ำ
CHCH	church	โบสถ์
CNLI	irrigation canal	คลอง (มนุษย์สร้างขึ้น, คลองชลประทาน)
CONF		บริเวณน้ำสบ (ที่บรรจบแม่น้ำ)
COVE		อ่าวเล็ก
DAM	dam	เขื่อน, ทำนบ
DTCH		คู
EBKT	embankment	เขื่อน (มูลดิน)
ESTY	estuary	ชะวากทะเล (ปากแม่น้ำตอนน้ำจืดบรรจบกับน้ำเค็ม เช่น ปากน้ำพุนพิน)
FARM	farm	ไร่นา
FERY	ferry	ท่าข้าม

FID	field	ทุ่งนา
FORD	ford	ทางน้ำตื้น, ทำลุยข้าม
FT	fort	ป้อมปราการ (เช่น ป้อมพระจุลจอมเกล้า)
FRST	forest	ป่า
GULF	gulf	อ่าวใหญ่ (เช่น อ่าวไทย)
HLL	hill	เขา (ต่ำกว่า 500 ม.)
HSP	hospital	โรงพยาบาล
IGR		หมู่เกาะ
IS		เกาะเล็ก ๆ
ISL	island	เกาะ
LGN	lagoon	ทะเลสาบน้ำเค็ม (เช่น ทะเลสาบสงขลา, ทะเลหลวง)
LK	lake	ทะเลสาบน้ำจืด, แก่ง
LCKS	lock	ประตูน้ำ
LH	lighthouse	ประภาคาร, กระจังไฟ
MDW	meadow	ทุ่งหญ้า
MINE	mine	เหมืองแร่
MSTY"	monastery	วัด
MOSQ	mosque	สุเหร่า
MAKT	market	ตลาด
MRSH	marsh	ที่ลุ่มชายฝั่ง
MFG	factory	โรงงาน
MT	mountain	ภูเขา (สูงกว่า 500 ม.)
MTP	mountain pacs	ช่องเขา, ที่ข้ามภูเขา
MTR	mountain range	เทือกเขา
NVB	navy base	สถานีนีทหารเรือ
PAL	palace	พระราชวัง, พระตำหนัก
PASS	pass	ช่องทาง (เช่น ช่องพระเจดีย์สามองค์)
PGDA	pagoda	เจดีย์ (เช่น พระเจดีย์สามองค์)
PLAT	plateau	ที่ราบสูง เช่น พลาญสูง, พลาญเตี้ย
PND	pond	หนอง
PPL	populated place	สถานที่ที่มีคนอาศัย (นคร, เมือง, หมู่บ้าน, นิคม)
PPLQ	abandoned village	หมู่บ้านร้าง

PRN	prison	เรือนจำ
PSTA	police station	สถานีตำรวจ
PT	point	ปลายแหลม
PUMP	pump	เครื่องสูบน้ำ, สถานีสูบน้ำ
RAP	rapids	แก่ง
RCM	ricemill	โรงสีข้าว
RDGE	ridge	สันเขา (เช่น สันเขาพังเหย)
RH	rest house	บ้านพัก (ศาลาที่พัก)
ROAD	road	ถนน
ROCK	rock	หิน
RP	rail roads	ทางรถไฟ
RSRT	resort	สถานที่พักผ่อน
RSTN	railway station	สถานีรถไฟ, ที่จอดรถไฟ, ชุมทางรถไฟ
RSV	reservoir	อ่างเก็บน้ำ
RUIN	ruin	สิ่งปรักหักพัง
SAWM	sawmill	โรงเลื่อยจักร
SCH	school	โรงเรียน
SDBR	sand bar	สันดอนทราย
SEA	sea	ทะเล (เช่น ทะเลจีนใต้)
SHR		สุสาน
SPRG	spring	น้ำพุ
STM	stream	ลำธาร, ลำน้ำตามธรรมชาติ เช่น แม่น้ำ, คลอง, ห้วย
SWMP	swamp	บึง, หนองใหญ่, ที่ลุ่มเต, หล่ม, ฤด, กว๊าน
STUP	stupa	สถูป, พระธาตุ
TMPL	temple	วิหาร
TUN	tunnel	อุโมงค์
WRFL	waterfall	น้ำตก
WELL	well	บ่อน้ำ



Legend

□ Map Sheet in the name data base

ANNEX 4 FOK THE XIEM 5.2
EXAMPLE OF THAI GAZETTEER
DERIVED FROM
THE TOPOGRAPHIC MAP SERIES L7017 SCALE 1:50,000
PRODUCED BY ROYAL INSTITUTE

ลำดับ (No.)	ชื่อในอักขรนากรมภูมิศาสตร์ไทย ฉบับราชบัณฑิตยสถาน (Place Names in Thai Gazetteer by Royal Institute)
๑	<p>ศรีรัตนะ : อำเภอ ขึ้นจ. ศรีสะเกษ ละติจูด ๑๔° ๔๗.๖" เหนือ ลองจิจูด ๑๐๒° ๒๘.๒" ตะวันออก ตั้งที่ว่าการที่ ต. ศรีแก้ว ทิศเหนือ ติดต่อกับ อ.พยุห์ ตั้งที่ว่าการที่ ต. ศรีแก้ว ทิศเหนือ ติดต่อกับ อ.พยุห์ และ อ.น้ำเกลี้ยง ทิศตะวันออกเฉียงเหนือ ติดต่อกับ อ.เบญจลักษ์ ทิศตะวันออกเฉียงใต้ ติดต่อกับ อ.กันทรลักษ์ ทิศใต้ ติดต่อกับ อ.ขุนหาญ ทิศตะวันตก ติดต่อกับ อ.ไพร่บึง การคมนาคมจากเมืองไปอำเภอ โดยทางหลวงหมายเลข ๒๒๑ (ศรีสะเกษ - เขาพระวิหาร) ระยะทาง ๔๑ กม.</p> <p>อ.ศรีรัตนะ แรกตั้งเป็นกิ่งอำเภอเมื่อวันที่ ๕ มีนาคม พ.ศ.๒๕๒๔ ขึ้น อ.กันทรลักษ์ ยกฐานะเป็น อำเภอ เมื่อวันที่ ๒๖ พฤษภาคม พ.ศ.๒๕๓๒ มี ๗ ตำบล คือ ๑. ศรีแก้ว ๒.ตุม ๓.พิงพวย ๔. ศรีโนนงาม ๕.สระยาว ๖.สะพุง ๗. เสือข้าว</p> <p>Si Rattana : Arnp hoe in Si Sa Ket latitude 14° 47.6" N longitude 102° 28.2"E. Its administrative office is located at tambon Si Kaeo , on the north by Amphoe Phayu and Amphoe Nam Kliang , on the north - east by Arnp hoe Benchalak , on the couth - west by Amphoe Kantharak , on the south by Amphoe Khun Han, and on the west by Amphoe Phrai Bueng , connected with Arnp hoe Mueang by Highway No. 221 (Si Sa Ket - Khoa Phra Wihan), 41 km.</p> <p>History : Founded as King Amphoe on 5 March 1989, in Arnp hoe Kantharak , became Arnp hoe since 26 may 1989 with 7 tambon namely 1. Si Kaeo 2. Tum 3. Phing Phua 4. Si Non Ngam 5. Sayao 6. Sa Phung 7. Sueang Khao</p>
๒. ฟันปลา	<p>คลอง ในจ. ปราจีนบุรี ต้นน้ำเกิดจาก ข.เตียว ใน อ.เมืองปราจีนบุรี ไหลเข้า อ.ประจันตคาม ไปรวม ค. ประเทต ที่ ต.โพธิ์งาม ยาว ๑๑ กม.</p> <p>Fan Pla : Khlong (canal), Prachin Buri, from its source on khao khiao in Arnp hoe Mueang , flowing through Amphoe Prachantakham and into khlong Prathet at Tambon Pho - Ngarn , 11 km.</p>
๓. ห้วย	<p>๑. ห้วย ใน อ.บ้านผือ จ.อุดรธานี แยกจากห้วยโงง ใน ต. จำปาโงง ไหลไปลงห้วยโงงอีก ใน ต.กลางใหญ่ ยาว ๑๑ กม.</p> <p>Huai (ctream), Amphoe Ban Phue , Udon Thani, departs from Huai Mong at Tambon Champamong , and meets Huai Mong again at Tambon Klang Yai, length 18 km.</p>

ลำดับ (No.)	ชื่อในอักษรานุกรมภูมิศาสตร์ไทย ฉบับราชบัณฑิตยสถาน (Place Names in Thai Gazetteer by Royal Institute)
	<p>๒. หนองน้ำ lid ต.โพธิ์ทอง อ.เสลภูมิ จ. ร้อยเอ็ด Nong Nam, Tambon Pho Thong , Amphoe Selaphum, Changwat Roi Et .</p> <p>๓. เขา ใน อ.วังทอง จ.พิษณุโลก สูง ๔๗๘ ม. Khao , Amphoe Wang Thong , Changwat Phitsanulok. height 478 m.</p>
